



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Exemption for Public
Notices or Documents
(Cooperative Credit
Associations) Regulations

Règlement sur la dispense
de publication d'avis ou
de documents publics
(associations coopératives
de crédit)

SOR/2010-237

DORS/2010-237

Current to June 10, 2013

À jour au 10 juin 2013

Last amended on June 1, 2011

Dernière modification le 1 juin 2011

Published by the Minister of Justice at the following address:
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS
OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL
DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit:

Published
consolidation is
evidence

31. (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

31. (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications
comme élément
de preuve

...

[...]

Inconsistencies
in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité
— règlements

NOTE

This consolidation is current to June 10, 2013. The last amendments came into force on June 1, 2011. Any amendments that were not in force as of June 10, 2013 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

NOTE

Cette codification est à jour au 10 juin 2013. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 1 juin 2011. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 10 juin 2013 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

TABLE ANALYTIQUE

Section		Page	Article		Page
	Exemption for Public Notices or Documents (Cooperative Credit Associations) Regulations			Règlement sur la dispense de publication d'avis ou de documents publics (associations coopératives de crédit)	
1	INTERPRETATION	1	1	DÉFINITION	1
2	EXEMPTION CIRCUMSTANCES	1	2	CIRCONSTANCES DE LA DISPENSE	1
3	COMING INTO FORCE	1	3	ENTRÉE EN VIGUEUR	1

Registration
SOR/2010-237 October 28, 2010

COOPERATIVE CREDIT ASSOCIATIONS ACT

**Exemption for Public Notices or Documents
(Cooperative Credit Associations) Regulations**

P.C. 2010-1334 October 28, 2010

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Finance, pursuant to subsection 463(1)^a and section 487.14^b of the *Cooperative Credit Associations Act*, hereby makes the annexed *Exemption for Public Notices or Documents Regulations (Cooperative Credit Associations) Regulations*.

Enregistrement
DORS/2010-237 Le 28 octobre 2010

LOI SUR LES ASSOCIATIONS COOPÉRATIVES DE
CRÉDIT

**Règlement sur la dispense de publication d'avis ou de
documents publics (associations coopératives de
crédit)**

C.P. 2010-1334 Le 28 octobre 2010

Sur recommandation du ministre des Finances et en vertu du paragraphe 463(1)^a et de l'article 487.14^b de la *Loi sur les associations coopératives de crédit*, Son Excellence le Gouverneur général en conseil prend le *Règlement sur la dispense de publication d'avis ou de documents publics (associations coopératives de crédit)*, ci-après.

^a S.C. 2005, c. 54, s. 208

^b S.C. 2005, c. 54, s. 212

^c S.C. 1991, c. 48

^a L.C. 2005, ch. 54, art. 208

^b L.C. 2005, ch. 54, art. 212

^c L.C. 1991, ch. 48

EXEMPTION FOR PUBLIC NOTICES OR
DOCUMENTS (COOPERATIVE CREDIT
ASSOCIATIONS) REGULATIONS

INTERPRETATION

1. In these Regulations, “Act” means the *Cooperative Credit Associations Act*.

EXEMPTION CIRCUMSTANCES

2. For the purpose of section 487.14 of the Act, the prescribed circumstances are that the exemption does not prejudice any of the members or the shareholders or the public interest.

COMING INTO FORCE

3. These Regulations come into force on June 1, 2011.

RÈGLEMENT SUR LA DISPENSE DE
PUBLICATION D’AVIS OU DE DOCUMENTS
PUBLICS (ASSOCIATIONS COOPÉRATIVES
DE CRÉDIT)

DÉFINITION

1. Dans le présent règlement, «Loi» s’entend de la *Loi sur les associations coopératives de crédit*.

CIRCONSTANCES DE LA DISPENSE

2. Pour l’application de l’article 487.14 de la Loi, un avis ou un document ou une catégorie d’avis ou de documents peut faire l’objet d’une dispense si elle ne cause pas de préjudice aux actionnaires ou aux associés ni ne nuit à l’intérêt public.

ENTRÉE EN VIGUEUR

3. Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} juin 2011.